

11758  
20/9/23



R-2345266 17)

457

ਦਫਤਰ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਬਠਿੰਡਾ

OFFICE OF THE DEPUTY COMMISSIONER, BATHINDA

(ਵਿਕਾਸ ਸ਼ਾਖਾ)

37-1

1) ਸੀਨੀਅਰ ਕਪਤਾਨ ਪੁਲਿਸ, ਬਠਿੰਡਾ।	37) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਮੰਡੀ ਬੋਰਡ, ਬਠਿੰਡਾ।
2) ਵਧੀਕ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ (ਜ), ਬਠਿੰਡਾ।	38) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਬਠਿੰਡਾ।
3) ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਨਗਰ ਨਿਗਮ, ਬਠਿੰਡਾ।	39) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, PSPCL, ਬਠਿੰਡਾ।
4) ਵਧੀਕ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ (ਸ਼ਹਿਰੀ ਵਿਕਾਸ), ਬਠਿੰਡਾ।	40) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, PSTCL, ਬਠਿੰਡਾ।
5) ਵਧੀਕ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ (ਪੇਂਡੂ ਵਿਕਾਸ), ਬਠਿੰਡਾ।	41) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਡਰੋਨਜ ਅਤੇ ਮਾਈਨਿੰਗ (ਰਾਹੀਂ ਐਸ.ਡੀ.ਓ. ਡਰੋਨਜ ਅਤੇ ਮਾਈਨਿੰਗ ਬਠਿੰਡਾ)
6) ਚੇਅਰਮੈਨ ਜਿਲ੍ਹਾ ਯੋਜਨਾ ਬੋਰਡ, ਬਠਿੰਡਾ।	42) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਵਾਟਰ ਸਪਲਾਈ ਅਤੇ ਸੈਨੀਟੇਸ਼ਨ ਡਵੀਜਨ 1, 2 ਅਤੇ 3 ਬਠਿੰਡਾ।
7) ਸਕੱਤਰ, ਆਰ.ਟੀ.ਏ., ਬਠਿੰਡਾ।	43) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਵ/ਸ ਅਤੇ ਸੀਵਰੇਜ ਬੋਰਡ ਡਵੀ.1 ਅਤੇ 2 ਬਠਿੰਡਾ।
8) ਉਪ ਮੰਡਲ ਮੈਜਿਸਟਰੇਟ, ਬਠਿੰਡਾ / ਰਾਮਪੁਰਾ ਫੂਲ / ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ / ਮੌਤ।	44) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਬਠਿੰਡਾ ਨਹਿਰ ਮੰਡਲ ਬਠਿੰਡਾ
9) ਸਹਾਇਕ ਕਮਿਸ਼ਨਰ (ਜ), ਬਠਿੰਡਾ।	45) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀ., ਮਾਨਸਾ ਨਹਿਰ ਮੰਡਲ ਜਵਾਰਕੇ
10) ਨਿਗਰਾਨ ਇੰਜ., ਵ/ਸ ਅਤੇ ਸੈਨੀਟੇਸ਼ਨ (ਸਮੇਤ ਸਾਰੀਆਂ ਡਵੀਜਨਾਂ) ਬਠਿੰਡਾ	46) ਮੁੱਖ ਖੇਤੀਬਾੜੀ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
11) ਸਿਵਲ ਸਰਜਨ, ਬਠਿੰਡਾ।	47) ਡਿਪਟੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ, ਬਾਗਬਾਨੀ, ਬਠਿੰਡਾ।
12) ਡਿਪਟੀ ਮੈਡੀਕਲ ਕਮਿਸ਼ਨਰ(ਡੀ.ਐਮ.ਸੀ), ਬਠਿੰਡਾ।	48) ਡਿਪਟੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ, ਪਸ਼ੂ ਪਾਲਣ ਵਿਭਾਗ, ਬਠਿੰਡਾ।
13) ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਮਾਲ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	49) ਡਿਪਟੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ, ਮੱਛੀ ਪਾਲਣ ਬਠਿੰਡਾ
14) ਤਹਿਸੀਲਦਾਰ, ਬਠਿੰਡਾ/ ਰਾਮਪੁਰਾ ਫੂਲ/ ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ/ ਮੌਤ	50) ਡਿਪਟੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ, ਡੈਅਰੀ ਡਿਵੈਲਪਮੈਂਟ, ਬਠਿੰਡਾ।
15) ਨਾਇਬ ਤਹਿਸੀਲਦਾਰ, ਬਠਿੰਡਾ/ ਸੰਗਤ/ ਨਥਾਣਾ/ ਗੋਨਿਆਣਾ/ ਰਾਮਪੁਰਾ ਫੂਲ/ ਭਗਤਾ/ ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ/ ਮੌਤ/ ਬਾਲਿਆਂਵਾਲੀ	51) ਮੰਡਲ ਫੂਮੀ ਰੱਖਿਆ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
16) ਜਿਲ੍ਹਾ ਵਿਕਾਸ ਅਤੇ ਪੰਚਾਇਤ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	52) ਰਜਿਸਟਰਾਰ ਕੋਆਪਰੇਟਿਵ ਸੋਸਾਇਟੀ, ਬਠਿੰਡਾ।
17) ਕਪਤਾਨ ਪੁਲਿਸ ਟਰੈਫਿਕ, ਬਠਿੰਡਾ।	53) ਵਣ ਮੰਡਲ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
18) ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਬਾਲ ਸੁਰੱਖਿਆ (ਡੀ.ਸੀ.ਪੀ.ਓ), ਬਠਿੰਡਾ।	54) ਜਨਰਲ ਮੈਨੇਜਰ, ਜਿਲ੍ਹਾ ਉਦਯੋਗ ਕੇਂਦਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
19) ਪ੍ਰਾਜੈਕਟ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਨੈਸ਼ਨਲ ਹਾਈਵੇ, ਬਠਿੰਡਾ।	55) ਜੀ.ਐਮ. ਪੰਜਾਬ ਐਗਰੋ ਬਠਿੰਡਾ।
20) ਜਿਲ੍ਹਾ ਸੂਚਨਾ ਅਫ਼ਸਰ (ਡੀ.ਆਈ.ਓ.), ਬਠਿੰਡਾ।	56) ਡਿਪਟੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ, ਫੈਕਟਰੀਜ਼, ਬਠਿੰਡਾ।
21) ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫ਼ਸਰ, (ਸੇ.ਸਿ./ਐ.ਸਿ.), ਬਠਿੰਡਾ।	57) ਸਹਾਇਕ ਕਿਰਤ ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
22) ਜਿਲ੍ਹਾ ਲੋਕ ਨਿਪਰਕ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	58) ਸੀਨੀਅਰ ਟਾਊਨ ਪਲਾਨਰ, ਬਠਿੰਡਾ।
23) ਜਿਲ੍ਹਾ ਮੰਡੀ ਅਫ਼ਸਰ ਬਠਿੰਡਾ	59) ਮੈਨੇਜਰ. ਸੇਵਾ ਕੇਂਦਰ ਬਠਿੰਡਾ।
24) ਜਿਲ੍ਹਾ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਅਫ਼ਸਰ ਬਠਿੰਡਾ।	60) ਕਾਰਜ ਸਾਧਕ ਅਫ਼ਸਰ ਗੋਨਿਆਣਾ/ ਭੁੱਚੋਂ ਮੰਡੀ/ ਨਥਾਣਾ/ ਲਹਿਰਾ ਮੁਹੱਬਤ/ ਕੋਟਸ਼ਮੀਰ/ ਕੋਟਫੱਤ/ ਸੰਗਤ/ ਰਾਮਪੁਰਾ ਫੂਲ / ਭਗਤਾ ਭਾਈਕਾ /ਮਹਿਰਾਜ/ ਭਾਈਰੂਪਾ/ ਕੋਠਾ ਗੁਰੂ/ ਮਲੂਕਾ/ ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ/ ਰਾਮਾਂ / ਮੌਤ
25) ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਮਾਜਿਕ ਸੁਰੱਖਿਆ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	61) ਸੁਪਰਡੈਂਟ ਗ੍ਰੇਡ1, ਡੀਸੀ ਦਫਤਰ ਬਠਿੰਡਾ
26) ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਮਾਜਿਕ ਨਿਆਂ ਅਤੇ ਅਧਿਕਾਰਤਾ ਅਫ਼ਸਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	62) ਸੁਪਰਡੈਂਟ ਮਾਲ / ਜਨਰਲ, ਡੀਸੀ ਦਫਤਰ ਬਠਿੰਡਾ
27) ਜਿਲ੍ਹਾ ਮੈਨੇਜਰ, ਐਸ.ਸੀ./ਬੀ.ਸੀ. ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਬਠਿੰਡਾ,	63) ਬਰਾਂਚ ਇੰਚਾਰਜ, ਵਿਕਾਸ ਸ਼ਾਖਾ / ਡੀ.ਆਰ.ਏ. (ਟੀ. ਅਤੇ ਐਮ.) / ਸਦਰ ਕਾਨੂੰਗੋ ਸ਼ਾਖਾ / ਐਚ.ਆਰ.ਸੀ. ਸ਼ਾਖਾ / ਪੇਸ਼ੀ ਸ਼ਾਖਾ / ਸੀ.ਡੀ.ਏ. / ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਨਾਜ਼ਰ / ਐਲ.ਐਫ.ਏ., ਡੀ.ਸੀ. ਦਫਤਰ ਬਠਿੰਡਾ ਪਾਸ ਭੇਜਕੇ ਲਿਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਵਿਸ਼ਿਆਂ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਮੱਦਾਂ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਪੱਧਰ ਤੇ ਫੋਨ ਰਾਹੀਂ ਮੀਟਿੰਗ ਬਾਰੇ ਜਾਣੂ ਕਰਵਾਣਗੇ। ਇਸ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਭੀ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ ਅਣਗਹਿਲੀ ਨਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਕਨਵੀਨਰਜ਼ ਨਾਲ ਤਾਲਮੇਲ ਕਰਕੇ ਮੀਟਿੰਗ ਦੀਆਂ ਫਾਈਲਾਂ ਤਿਆਰ ਕਰਕੇ ਦੇਣਕੇ।
28) ਉਪ ਅਰਥ ਤੇ ਅੰਕਤਾ ਸਲਾਹਕਾਰ, ਬਠਿੰਡਾ।	64) ਡੀ.ਐਸ.ਐਮ. ਪੀ.ਐਲ.ਆਰ.ਐਸ., ਬਠਿੰਡਾ।
29) ਬੀ.ਡੀ.ਪੀ.ਓ, ਬਠਿੰਡਾ/ਸੰਗਤ/ਨਥਾਣਾ/ ਗੋਨਿਆਣਾ/ ਰਾਮਪੁਰਾ/ ਫੂਲ/ ਭਗਤਾ/ ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ/ ਮੌਤ/ ਬਾਲਿਆਂਵਾਲੀ/ (ਡੀ.ਡੀ.ਪੀ.ਓ. ਬਠਿੰਡਾ ਸਾਰੇ ਬੀ.ਡੀ.ਓਜ਼ ਨੂੰ ਮੀਟਿੰਗ ਲਈ ਸੂਚਿਤ ਕਰਨਗੇ)	65) ਪੀ.ਏ.ਟੂ ਡੀ.ਸੀ./ ਪੀ.ਏ.ਟੂ. ਏ.ਡੀ.ਸੀ. ਬਠਿੰਡਾ ਪਾਸ ਸੂਚਨਾ ਹਿੱਤ।
30) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਉਸਾਰੀ ਮੰਡਲ ਨੰ.2, ਭ ਤੇ ਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਬਠਿੰਡਾ	
31) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਮੰਡਲ, ਭ ਤੇ ਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਬਠਿੰਡਾ	
32) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਨੈਸ਼ਨਲ ਹਾਈਵੇ ਡਵੀ.1, ਭ ਤੇ ਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਬਠਿੰਡਾ	
33) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਨੈਸ਼ਨਲ ਹਾਈਵੇ ਡਵੀ.2, ਭ ਤੇ ਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਬਠਿੰਡਾ	
34) ਕਾਰਜ ਸਾਧਕ ਅਫ਼ਸਰ, ਇੰਪਰੂਵਮੈਂਟ ਟਰੱਸਟ, ਬਠਿੰਡਾ।	
35) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨਅਰ, ਪੀ.ਐਚ.ਐਸ.ਸੀ, ਬਠਿੰਡਾ।	
36) ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀ: ਪੰਚਾਇਤੀ ਰਾਜ, ਬਠਿੰਡਾ।	

ਪੱਤਰ ਨੰ: 8183-8303/ਡੀਏ-3

ਮਿਤੀ: 19-ਸਤੰਬਰ-2023

ਵਿਸ਼ਾ:- ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਸਮੂਹ ਸਰਕਾਰੀ, ਅਰਧ ਸਰਕਾਰੀ ਦਫਤਰਾਂ/ਵਿਭਾਗਾਂ/ਅਦਾਰਿਆਂ/ਸੰਸਥਾਵਾਂ/ਵਿਦਿਅਕ ਅਦਾਰਿਆਂ/ਬੋਰਡਾਂ/ ਨਿਗਮਾਂ ਅਤੇ ਗੈਰ ਸਰਕਾਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ/ਪਬਲਿਕ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਦੁਕਾਨਾਂ ਅਤੇ ਵਪਾਰਿਕ ਆਦਿ ਦੇ ਨਾਮ ਐ ਸ਼ਤਕਾਂ ਦੇ ਨਾਮ/ ਨਾਮ ਪੱਟੀਆਂ/ਮੀਲ ਪੱਥਰ/ਸਾਈਨ ਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਤਾਜਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਜਾਣ ਸਬੰਧੀ।

ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਉਚੇਰੀ ਸਿੱਖਿਆ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ (ਸਿੱਖਿਆ ਸੈੱਲ), ਪੰਜਾਬ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਏ ਪੱਤਰ ਨੰ:1/633354/2023/ ਮਿਤੀ: 01-09-2023 ਨਾਲ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰਕੇ ਆਪ ਪਾਸ ਅਗਲੀ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਵਾ: ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ,  
ਬਠਿੰਡਾ।

1/633354/2023

01/09/2023  
ਯਾਦ ਪੱਤਰ

File No.HED-EDUC06/3/2020-2EDUCCELL

ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ  
ਉਚੇਰੀ ਸਿੱਖਿਆ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ  
(ਸਿੱਖਿਆ ਸੈੱਲ)

D.A.  
29  
04  
22

ਵਿਸ਼ਾ:- ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਸਮੂਹ ਸਰਕਾਰੀ, ਅਰਧ ਸਰਕਾਰੀ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਵਿਭਾਗਾਂ/ ਅਦਾਰਿਆਂ/ ਸੰਸਥਾਵਾਂ/ ਵਿਦਿਅਕ ਅਦਾਰਿਆਂ/ ਬੋਰਡਾਂ/ ਨਿਗਮਾਂ ਅਤੇ ਗੈਰ/ ਸਰਕਾਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਪਬਲਿਕ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਦੁਕਾਨਾਂ ਅਤੇ ਵਪਾਰਿਕ ਅਦਾਰਿਆਂ ਆਦਿ ਦੇ ਨਾਮ ਅਤੇ ਸੜਕਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਮੀਲ /ਨਾਮ ਪੱਟੀਆਂ/ ਸਾਈਨ ਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ/ਪੱਥਰ ਜਾਣ ਸਬੰਧੀ।

\*\*\*\*\*

ਸਮੂਹ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਕੱਤਰ, ਵਧੀਕ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ ਕਿਪ੍ਰਾ ਕਰਕੇ ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਇਸ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਪੱਤਰ ਨੰ: 6/41/19-2ਸਿੱ.ਸੈਲ/857 ਮਿਤੀ 5.12.2022, ਪੱਤਰ ਮਿਤੀ 31.01.2023 ਅਤੇ ਪੱਤਰ ਮਿਤੀ 16.02.2023 ਰਾਹੀਂ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹੁਕਮਾਂ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਦੇਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕਰਨੀ ਜੀ।

2. ਵਿਸ਼ਾ ਅੰਕਿਤ ਮਾਮਲੇ ਸਬੰਧੀ ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮਾਰਜਨ ਵਿੱਚ ਦਰਸਾਏ ਵਿਭਾਗਾਂ ਤੋਂ ਹੀ ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਲਈ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਕੰਟਰੋਲ ਅਧੀਨ ਆਉਂਦੇ ਸਮੂਹ ਅਦਾਰਿਆਂ ਆਦਿ ਦੇ ਸਾਈਨਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਜਾਣਾ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਸਬੰਧੀ ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿਭਾਗ ਦੀ ਈਮੇਲ ਆਈ.ਡੀ [education.cell9@punjab.gov.in](mailto:education.cell9@punjab.gov.in) ਤੇ ਤੁਰੰਤ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਜੋ ਸੰਕਲਿਤ ਰਿਪੋਰਟ ਦਫ਼ਤਰ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਪੰਜਾਬ ਜੀ ਨੂੰ ਭੇਜੀ ਜਾ ਸਕੇ। ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਤੁਰੰਤ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਪੱਥਰ ਤੇ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਜੀ। ਵਿਭਾਗ ਅਧੀਨ ਆਉਂਦੇ ਅਦਾਰਿਆਂ ਤੋਂ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ ਤੇ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ ਸੂਚਨਾ ਮੰਣਨਯੋਗ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ।

ਦਸਤਖਤ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
੨੯

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ,

ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਧੀਕ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ,  
ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ। (ਮਾਰਜਨ ਵਿੱਚ ਦਰਸਾਏ ਗਏ ਵਿਭਾਗਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ)

ਮਾਰਜਨ :-

1. ਪ੍ਰਿੰਟਿੰਗ ਅਤੇ ਸਟੇਸ਼ਨਰੀ ਵਿਭਾਗ।
2. ਰੋਜ਼ਗਾਰ, ਹੁਨਰ ਵਿਕਾਸ ਅਤੇ ਸਿਖਲਾਈ ਵਿਭਾਗ।
3. ਯੋਜਨਾਬੰਦੀ ਵਿਭਾਗ।

4. ਚੋਣ ਵਿਭਾਗ
5. ਸੰਸਦੀ ਕਾਰਜ ਵਿਭਾਗ।
6. ਖੇਡਾਂ ਅਤੇ ਯੁਵਕ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵਿਭਾਗ।
7. ਸਮਾਜਿਕ ਨਿਆਂ ਅਧਿਕਾਰਤਾ ਅਤੇ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ
8. ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਵਿਭਾਗ
9. ਸੁਤੰਤਰਤਾ ਸੰਗਰਾਮੀ (ਆਮ ਰਾਜ ਪ੍ਰਬੰਧ ਵਿਭਾਗ)।
10. ਵਣ ਅਤੇ ਜੰਗਲੀ ਜੀਵ ਸੁਰੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ।
11. ਕਿਰਤ ਵਿਭਾਗ।
12. ਰੱਖਿਆ ਸੇਵਾਵਾਂ ਭਲਾਈ ਵਿਭਾਗ।
13. ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਭਾਰਤੀ ਮਾਮਲੇ ਵਿਭਾਗ।
14. ਸਕੱਤਰੇਤ ਅਮਲਾ-5 ਸ਼ਾਖਾ।
15. ਸਮਾਜਿਕ ਸੁਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਇਸਤਰੀ ਤੇ ਬਾਲ ਵਿਕਾਸ ਵਿਭਾਗ।
16. ਪ੍ਰਾਹੁਣਚਾਰੀ ਵਿਭਾਗ, ਪੰਜਾਬ
17. ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ।

ਅੰ.ਵਿ.ਪੱ.ਨੰ. .HED-EDUC06/3/2020-2EDUCCELL/1/633354/23 ਮਿਤੀ, ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ:1.9.2023

ਉਪਰੋਕਤ ਦਾ ਇੱਕ ਉਤਾਰਾ ਹੇਠ ਲਿਖਿਆਂ ਨੂੰ ਭੇਜਦੇ ਹੋਏ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਵਿਭਾਗ ਦੀ ਪਾਲਣਾ/ਐਕਸ਼ਨ ਟੇਕਨ ਰਿਪੋਰਟ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਵਿਭਾਗ ਨੂੰ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੋਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ :-

1. ਸਕੱਤਰ, ਪੰਜਾਬ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਸਕੱਤਰੇਤ।
2. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿਭਾਗਾਂ ਦੇ ਮੁੱਖੀ।
3. ਸਮੂਹ ਡਵੀਜ਼ਨਾਂ ਦੇ ਕਮਿਸ਼ਨਰ।
4. ਰਜਿਸਟਰਾਰ, ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ।
5. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਜਿਲ੍ਹਾ ਅਤੇ ਸੈਸ਼ਨ ਜੱਜ।
6. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਉਪ ਮੰਡਲ ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ।
7. ਸਮੂਹ ਬੋਰਡਾਂ/ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ।
8. ਸਮੂਹ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਅਤੇ ਨਗਰ ਪਾਲਿਕਾ ਦੇ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਅਤੇ ਕਾਰਜ ਸਾਧਕ ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ।
9. ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਭੇਜਦੇ ਹੋਏ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਆਮ ਜਨਤਾ ਨੂੰ ਜਾਣੂ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਆਪਣੇ ਪੱਧਰ ਤੇ ਮੁਹਿਮ ਚਲਾਈ ਜਾਵੇ।

ਟ.ਜੀ.ਤ.ਸਿੰਘ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
ਓ

ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ  
ਮਾਲ, ਪੁਨਰਵਾਸ ਤੇ ਡਿਜ਼ਾਸਟਰ ਮੈਨੇਜਮੈਂਟ ਵਿਭਾਗ  
(ਮਾਲ ਤਾਲਮੇਲ ਸ਼ਾਖਾ)

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ,

ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਮੰਡਲ ਕਮਿਸ਼ਨਰ  
ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ

ਮੀਮੋ ਨੰ: 14/1/2023/ਤਮ-2/17814-15  
ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਮਿਤੀ : 06/9/23

DA  
24  
6/9

ਵਿਸ਼ਾ:- ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਸਮੂਹ ਸਰਕਾਰੀ, ਆਰਥ ਸਰਕਾਰੀ ਦਫਤਰਾਂ ਵਿਭਾਗਾਂ/ਅਦਾਰਿਆਂ/ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਵਿਦਿਅਕ ਅਦਾਰਿਆਂ/ਬੋਰਡਾਂ/ਨਿਗਮਾਂ ਅਤੇ ਗੈਰ/ਸਰਕਾਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਪਬਲਿਕ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਦੁਕਾਨਾਂ ਅਤੇ ਵਪਾਰਿਕ ਅਦਾਰਿਆਂ ਆਦਿ ਦੇ ਨਾਮ ਅਤੇ ਸਭਕਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਮੀਲ/ਨਾਮ ਪੱਟੀਆਂ/ਸਾਈਨ ਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਪੱਥਰ ਜਾਣ ਸਬੰਧੀ।

ਹਵਾਲਾ: File No. HED- EDUC 06/3/20202EDUCCELL/1/633354/2023  
Dated 01.09.2023

ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਉਚੇਰੀ ਸਿੱਖਿਆ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ (ਸਿੱਖਿਆ ਸੈੱਲ) ਦੇ ਉਕਤ ਹਵਾਲਾ ਅਧੀਨ ਪੱਤਰ ਦੀ ਕਾਪੀ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ, ਭੇਜਦੇ ਹੋਏ ਲਿਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸਾਈਨਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਜਾਣਾ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਵਿਸ਼ਾ ਅੰਕਿਤ ਮਾਮਲੇ ਸਬੰਧੀ, ਪੱਤਰ ਤੇ ਦਿੱਤੇ ਦਿਸ਼ਾ ਨਿਰਦੇਸ਼ਾ ਅਨੁਸਾਰ ਬਣਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

M. Singh  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ ਗ੍ਰੇਡ-1

ਪਿ.ਅੰ.ਨੰ. 14/01/2023-ਤਮ-2/17816 ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਮਿਤੀ: 06/9/23

ਉਪਰੋਕਤ ਦਾ ਉਤਾਰਾ ਸੁਪਰਡੈਂਟ ਗ੍ਰੇਡ-1, ਉਚੇਰੀ ਸਿੱਖਿਆ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ (ਸਿੱਖਿਆ ਸੈੱਲ) ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਮੰਗ ਅਨੁਸਾਰ ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਸੂਚਨਾ/ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ ਭੇਜੀ ਜਾਦੀ ਹੈ।

ਪੱਤਰ ਨੰ: 2345266  
ਮਿਤੀ: 6/9/23  
ਡੀ.ਸੀ.  
ਏ.ਡੀ.ਸੀ.  
ਸ.ਕ. (ਜ)  
ਸ.ਕ. (ਬਿ)  
ਸ਼ਾਖਾ: DA

M. Singh  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ ਗ੍ਰੇਡ-1

1/633354/2023

01/09/2023  
ਯਾਦ ਪੱਤਰ


ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ  
ਉਚੇਰੀ ਸਿੱਖਿਆ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ  
(ਸਿੱਖਿਆ ਸੈੱਲ)

ਵਿਸ਼ਾ: ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਸਮੂਹ ਸਰਕਾਰੀ, ਅਰਧ ਸਰਕਾਰੀ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਵਿਭਾਗਾਂ/ ਅਦਾਰਿਆਂ/ ਸੰਸਥਾਵਾਂ/ ਵਿਦਿਅਕ ਅਦਾਰਿਆਂ/ ਬੋਰਡਾਂ/ ਨਿਗਮਾਂ ਅਤੇ ਗੈਰ/ ਸਰਕਾਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਪਬਲਿਕ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਦੁਕਾਨਾਂ ਅਤੇ ਵਪਾਰਿਕ ਅਦਾਰਿਆਂ ਆਦਿ ਦੇ ਨਾਮ ਅਤੇ ਸਫ਼ਰਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਮੀਲ /ਨਾਮ ਪੱਟੀਆਂ/ ਸਾਈਨ ਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ/ਪੱਥਰ ਜਾਣ ਸਬੰਧੀ।

\*\*\*\*\*

ਸਮੂਹ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਕੱਤਰ, ਵਧੀਕ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ ਕਿਪਾ ਕਰਕੇ ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਇਸ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਪੱਤਰ ਨੰ: 6/41/19-2ਸਿੱ.ਸੈਲ/857 ਮਿਤੀ 5.12.2022, ਪੱਤਰ ਮਿਤੀ 31.01.2023 ਅਤੇ ਪੱਤਰ ਮਿਤੀ 16.02.2023 ਰਾਹੀਂ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹੁਕਮਾਂ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਦੇਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕਰਨੀ ਜਾਂਦੀ।

2. ਵਿਸ਼ਾ ਅੰਕਿਤ ਮਾਮਲੇ ਸਬੰਧੀ ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮਾਰਜਨ ਵਿੱਚ ਦਰਸਾਏ ਵਿਭਾਗਾਂ ਤੋਂ ਹੀ ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਲਈ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਕੰਟਰੋਲ ਅਧੀਨ ਆਉਂਦੇ ਸਮੂਹ ਅਦਾਰਿਆਂ ਆਦਿ ਦੇ ਸਾਈਨਬੋਰਡ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਜਾਣਾ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਸਬੰਧੀ ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿਭਾਗ ਦੀ ਈਮੇਲ ਆਈ.ਡੀ [education.cell9@punjab.gov.in](mailto:education.cell9@punjab.gov.in) ਤੇ ਤੁਰੰਤ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਜੋ ਸੰਕਲਿਤ ਰਿਪੋਰਟ ਦਫ਼ਤਰ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਪੰਜਾਬ ਜੀ ਨੂੰ ਭੇਜੀ ਜਾ ਸਕੇ। ਪਾਲਣਾ ਰਿਪੋਰਟ ਤੁਰੰਤ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਪੱਧਰ ਤੇ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ ਜੀ। ਵਿਭਾਗ ਅਧੀਨ ਆਉਂਦੇ ਅਦਾਰਿਆਂ ਤੋਂ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ ਤੇ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ ਸੂਚਨਾ ਮੰਣਨਯੋਗ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ।

  
ਦਿਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
੨੯

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ,

ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਧੀਕ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ,  
ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ। (ਮਾਰਜਨ ਵਿੱਚ ਦਰਸਾਏ ਗਏ ਵਿਭਾਗਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ)

ਮਾਰਜਨ :-

1. ਪ੍ਰਿੰਟਿੰਗ ਅਤੇ ਸਟੇਸ਼ਨਰੀ ਵਿਭਾਗ।
2. ਰੋਜ਼ਗਾਰ, ਹੁਨਰ ਵਿਕਾਸ ਅਤੇ ਸਿਖਲਾਈ ਵਿਭਾਗ।
3. ਯੋਜਨਾਬੰਦੀ ਵਿਭਾਗ।

4. ਚੋਣਾਂ ਵਿਭਾਗ
5. ਸੰਸਦੀ ਕਾਰਜ ਵਿਭਾਗ।
6. ਖੇਡਾਂ ਅਤੇ ਯੁਵਕ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵਿਭਾਗ।
7. ਸਮਾਜਿਕ ਨਿਆਂ ਅਧਿਕਾਰਤਾ ਅਤੇ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ
8. ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਵਿਭਾਗ
9. ਸੁਤੰਤਰਤਾ ਸੰਗਰਾਮੀ (ਆਮ ਰਾਜ ਪ੍ਰਬੰਧ ਵਿਭਾਗ)।
10. ਵਣ ਅਤੇ ਜੰਗਲੀ ਜੀਵ ਸੁਰੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ।
11. ਕਿਰਤ ਵਿਭਾਗ।
12. ਰੱਖਿਆ ਸੇਵਾਵਾਂ ਭਲਾਈ ਵਿਭਾਗ।
13. ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਭਾਰਤੀ ਮਾਮਲੇ ਵਿਭਾਗ।
14. ਸਕੱਤਰੇਤ ਅਮਲਾ-5 ਸ਼ਾਖਾ।
15. ਸਮਾਜਿਕ ਸੁਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਇਸਤਰੀ ਤੇ ਬਾਲ ਵਿਕਾਸ ਵਿਭਾਗ।
16. ਪ੍ਰਾਚੁਣਚਾਰੀ ਵਿਭਾਗ, ਪੰਜਾਬ
17. ਸਕੂਲ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ।

ਅੰ.ਵਿ.ਪੱ.ਨੰ. .HED-EDUC06/3/2020-2EDUCELL/1/633354/23 ਮਿਤੀ, ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ:1.9.2023

ਉਪਰੋਕਤ ਦਾ ਇਕ ਉਤਾਰਾ ਹੇਠ ਲਿਖਿਆਂ ਨੂੰ ਭੇਜਦੇ ਹੋਏ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਵਿਭਾਗ ਦੀ ਪਾਲਣਾ/ਐਕਸ਼ਨ ਟੈਕਨ ਰਿਪੋਰਟ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਵਿਭਾਗ ਨੂੰ ਭੇਜਣ ਦੀ ਖੇਚਲ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ :-

1. ਸਕੱਤਰ, ਪੰਜਾਬ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਸਕੱਤਰੇਤ।
2. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿਭਾਗਾਂ ਦੇ ਮੁੱਖੀ।
3. ਸਮੂਹ ਡਵੀਜ਼ਨਾਂ ਦੇ ਕਮਿਸ਼ਨਰ।
4. ਰਜਿਸਟਰਾਰ, ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ।
5. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਜਿਲ੍ਹਾ ਅਤੇ ਸੈਸ਼ਨ ਜੱਜ।
6. ਪੰਜਾਬ ਰਾਜ ਦੇ ਸਮੂਹ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਉਪ ਮੰਡਲ ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ।
7. ਸਮੂਹ ਬੋਰਡਾਂ/ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ।
8. ਸਮੂਹ ਨਗਰ ਨਿਗਮ ਅਤੇ ਨਗਰ ਪਾਲਿਕਾ ਦੇ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਅਤੇ ਕਾਰਜ ਸਾਧਕ ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ।
9. ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਭੇਜਦੇ ਹੋਏ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਆਮ

ਜਨਤਾ ਨੂੰ ਜਾਣੂ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਆਪਣੇ ਪੱਧਰ ਤੇ ਮਹਿਮ ਚਲਾਈ ਜਾਵੇ।

2023 ਮਿਤੀ: 09/09/23  
 ਮਿਤੀ: 09/09/23  
 2023 ਮਿਤੀ: 09/09/23  
 2023 ਮਿਤੀ: 09/09/23  
 2023 ਮਿਤੀ: 09/09/23  
 2023 ਮਿਤੀ: 09/09/23

21/09/23  
 ਵਿਭਾਗ ਵਿੱਚ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ